



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
19 December 2019
Russian
Original: English

Совет по правам человека
Сорок третья сессия
24 февраля – 20 марта 2020 года
Пункт 6 повестки дня
Универсальный периодический обзор

Доклад Рабочей группы по универсальному периодическому обзору*

Словения

* Приложение распространяется без официального редактирования и только на том языке, на котором оно было представлено.

GE.19-21936 (R) 200120 210120



* 1 9 2 1 9 3 6 *

Просьба отправить на вторичную переработку



Введение

1. Рабочая группа по универсальному периодическому обзору, учрежденная в соответствии с резолюцией 5/1 Совета по правам человека, провела свою тридцать четвертую сессию с 4 по 15 ноября 2019 года. Обзор Словении состоялся на 13-м заседании 12 ноября 2019 года. Делегацию Словении возглавлял заместитель премьер-министра и министр иностранных дел Миро Церар. На своем 17-м заседании, состоявшемся 14 ноября 2019 года, Рабочая группа утвердила доклад по Словении.
2. 15 января 2019 года Совет по правам человека отобрал группу докладчиков («тройку») для содействия проведению обзора по Словении в составе представителей следующих стран: Бангладеш, Дании и Египта.
3. В соответствии с пунктом 15 приложения к резолюции 5/1 Совета по правам человека и пунктом 5 приложения к резолюции 16/21 Совета были изданы следующие документы для обзора по Словении:
 - а) национальный доклад/письменное представление в соответствии с пунктом 15 а) (A/HRC/WG.6/34/SVN/1);
 - б) подборка информации, подготовленная Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) в соответствии с пунктом 15 б) (A/HRC/WG.6/34/SVN/2);
 - в) резюме материалов, подготовленное УВКПЧ в соответствии с пунктом 15 в) (A/HRC/WG.6/34/SVN/3).
4. Через «тройку» Словении был препровожден перечень вопросов, заранее подготовленный Германией, Испанией, Португалией от имени Группы друзей по национальным механизмам осуществления, представления докладов и последующей деятельности, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии и Соединенными Штатами Америки. С этими вопросами можно ознакомиться на веб-сайте универсального периодического обзора.

I. Резюме процесса обзора

A. Представление государства – объекта обзора

5. Глава делегации Словении проинформировал Совет по правам человека о том, что правительство подготовило национальный доклад с участием различных министерств и других государственных учреждений, а также национальных правозащитных учреждений. Правительство также запросило мнения представителей гражданского общества посредством проведения регулярных брифингов.
6. Словения придает первостепенное значение уважению, защите и осуществлению прав человека. Процесс универсального периодического обзора служит дополнительным стимулом для достижения дальнейших улучшений в этой области. Словения поручила Национальной межведомственной комиссии по правам человека осуществление и контроль за выполнением рекомендаций, вынесенных по итогам обзора. Правительство представило добровольный среднесрочный доклад о выполнении рекомендаций, вынесенных по итогам предыдущего цикла в 2017 году.
7. Словения полностью или частично выполнила 138 из 142 рекомендаций, с которыми она согласилась. Делегация обратила особое внимание на некоторые успехи, достигнутые с 2014 года. Словения внесла поправки в Закон об Уполномоченном по правам человека для расширения полномочий уполномоченного в целях получения статуса «А» в соответствии с принципами, касающимися статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижские принципы). Измененным Законом были созданы Совет по правам человека, Центр по правам человека и институт специалистов по защите прав детей при аппарате омбудсмена.

8. В 2016 году Законом о защите от дискриминации были укреплены полномочия защитника принципа равенства, с тем чтобы он мог оказывать помощь лицам, подвергаемым дискриминации в ходе административных и судебных разбирательств, отслеживать ситуацию с защитой от дискриминации на национальном уровне и принимать превентивные меры или устранять дискриминацию, включая проведение информационно-разъяснительных кампаний и научных исследований в этой области. Защитник получил право требовать проверки правовых актов на предмет их конституционности.
9. Делегация подтвердила приверженность Словении расширению прав и возможностей женщин и обеспечению гендерного равенства на национальном и международном уровнях. Словения приняла ряд мер по предотвращению домашнего насилия и борьбе с ним. Правительство представило свой первый национальный доклад об осуществлении Конвенции Совета Европы о предотвращении и борьбе с насилием в отношении женщин и домашним насилием (Стамбульская конвенция), которая была ратифицирована в 2014 году. Правительство провело ряд информационно-разъяснительных кампаний по вопросам домашнего насилия и кибернасилия и расширила сеть кризисных центров и приютов на всей территории страны. Правительство осуществило ряд программ по предотвращению насилия в отношении пожилых женщин. Оно предоставило финансирование для нескольких проектов, связанных с обеспечением гендерного равенства, которые осуществляются представителями гражданского общества.
10. В 2016 году Словения приняла Закон о гражданских союзах, предоставив разнополым и однополым парам, живущим в гражданском союзе, те же права, которые имеются у пар, состоящих в браке, за исключением вопросов, связанных с искусственным оплодотворением и совместным усыновлением детей.
11. Правительство приняло дополнительные меры для урегулирования статуса лиц, исключенных из реестра постоянных жителей Словении после распада Югославии. Словения приняла закон для того, чтобы каждое «исключенное лицо» могло потребовать справедливой компенсации. В 2016 году Совет Европы признал выполнение соответствующего постановления Европейского суда по правам человека удовлетворительным и завершил осуществление контроля за этим вопросом.
12. Словения добилась значительного прогресса в части сокращения количества нерассмотренных судебных дел и сокращения продолжительности судебных процессов для обеспечения осуществления права на справедливое судебное разбирательство без неоправданных задержек.
13. Правительство приняло политику «нулевой терпимости» в отношении языка ненависти. Публичное подстрекательство к ненависти, насилию и нетерпимости является при определенных обстоятельствах уголовным преступлением, наказуемым лишением свободы. Поощрение терпимости и уважения разнообразия является одной из целей государственной системы образования. Был создан специальный веб-сайт, позволяющий анонимно сообщать о случаях использования языка ненависти и других незаконных материалов, размещаемых в Интернете. Министерство культуры завершило публичные консультации по новому Закону о средствах массовой информации, направленные на приведение законодательства к новым реалиям цифровых средств массовой информации посредством включения в него положений о борьбе с языком ненависти в СМИ, в том числе в Интернете и с использованием новых цифровых СМИ.
14. В 2018 году Словения приняла свой первый национальный план действий по вопросам предпринимательской деятельности в аспекте прав человека.
15. В 2016 году Словения включила право на доступ к питьевой воде в Конституцию, с тем чтобы гарантировать доступ к питьевой воде для всех на некоммерческой основе.
16. Свобода выражения мнений гарантируется Конституцией, и Конституция и Закон о средствах массовой информации должным образом защищают право на доступ к общественной информации. В 2019 году Словения начала вноситьправки в

соответствующее законодательство в целях обеспечения, среди прочего, финансовой поддержки развития независимых средств массовой информации, действующих в интересах общественности.

17. Правительство создало группу экспертов по решению территориальных проблем в поселениях рома в целях урегулирования вопросов, касающихся доступа рома к воде, санитарным услугам и электроснабжению, в качестве руководства для будущей деятельности государственных органов, муниципалитетов и других учреждений. Местные общины предоставляют базовую общинную инфраструктуру приблизительно 75% поселений рома за счет финансирования из государственного бюджета и из фондов Европейского союза. Национальная программа мер в интересах рома на период 2017–2021 годов предусматривает принятие мер в целях предотвращения дискриминации в отношении рома и обеспечения их социальной интеграции. Члены меньшинства рома могут получать доступ к юридической помощи в соответствии с критериями, установленными в Законе о правовой помощи.

18. Закон о предотвращении домашнего насилия содержит положения, запрещающие телесные наказания. Внесенными в 2017 году поправками в Закон об организации и финансировании системы образования были запрещены телесные наказания детей в детских садах, школах и учебных заведениях для детей и молодых людей с особыми потребностями.

19. Делегация подчеркнула, что борьба с коррупцией остается одной из приоритетных задач генерального прокурора. Правительство представило на рассмотрение парламента поправки в Закон о неподкупности и предупреждении коррупции, целью которых является дальнейшее совершенствование законодательства и обеспечение более эффективного выполнения Комиссией по предупреждению коррупции своих задач. Правительство приняло Программу мер по борьбе с коррупцией на 2017–2019 годы, предусматривающую меры по укреплению добросовестности государственных служащих, высокопоставленных должностных лиц и других работников в государственном секторе и повышению прозрачности деятельности в государственном секторе.

20. Словения имеет всеобъемлющее законодательство о реституции имущества и обеспечивает возвращение имущества, конфискованного во время Второй мировой войны. В 2018 году Министерство юстиции и Всемирная еврейская организация по реституции совместно провели исследование в целях оценки объемов находившегося в собственности евреев имущества, не имеющего наследников, за этот период. Проанализировав результаты исследования, Министерство юстиции примет надлежащие меры.

21. В 2013 году Конституционный суд постановил, что ограничения на ритуальные убийства, содержащиеся в Законе о защите животных, соответствуют Конституции, заявив, что эти ограничения защищают животных от страданий, которые можно предотвратить без несоразмерного ущемления свободы вероисповедания.

В. Интерактивный диалог и ответы государства – объекта обзора

22. В ходе интерактивного диалога с заявлениями выступила 81 делегация. Рекомендации, вынесенные в ходе диалога, содержатся в разделе II настоящего доклада.

23. Руанда высоко оценила меры, принятые Словенией для выполнения рекомендаций, вынесенных по результатам ее обзора за 2014 год. Она приветствовала твердую приверженность Словении расширению прав и возможностей женщин и обеспечению гендерного равенства на национальном и международном уровне.

24. Сербия высоко оценила все принятые Словенией меры по укреплению потенциала уполномоченного по правам человека в соответствии с Парижскими принципами.

25. Словакия приветствовала принятие поправки к Конституции, устанавливающей право на доступ к воде в качестве права, гарантированного Конституцией. Словакия высоко оценила прогресс, достигнутый в деле обеспечения равных возможностей в области образования для детей рома.
26. Испания с удовлетворением отметила принятие Закона о защите от дискриминации и внесение поправок в законодательство в целях обеспечения соответствия национального правозащитного учреждения Парижским принципам.
27. Государство Палестина с удовлетворением отметило меры, принятые в отношении защиты права на здоровье, а также в области предпринимательской деятельности в аспекте прав человека, в том числе программы и планы действий, принятые в этих областях.
28. Таиланд высоко оценил достижения Словении в обеспечении всеобщего доступа к услугам в области здравоохранения, а также ее усилия по поощрению и защите прав меньшинств, в том числе улучшение условий жизни общины рома.
29. Тунис приветствовал усилия, предпринятые Словенией для совершенствования своей законодательной и институциональной базы и для создания национального правозащитного учреждения, соответствующего Парижским принципам.
30. Турция с удовлетворением отметила значительный прогресс, достигнутый в ратификации дополнительных международных договоров по правам человека и укреплении законодательной и институциональной базы, а также в принятии новых административных и социальных мер со времени проведения обзора в 2014 году.
31. Украина высоко оценила твердую приверженность Словении делу защиты прав человека. Украина отметила принятие Закона о защите от дискриминации, внесение поправок в Закон об Уполномоченном по правам человека, а также план действий по вопросам предпринимательской деятельности в аспекте прав человека.
32. Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии высоко оценило подписание Словенией Глобального обязательства по защите свободы СМИ и призвало Словению обеспечить, чтобы проект нового законодательства в этой области соответствовал этому Глобальному обязательству. Соединенное Королевство также призвало к декриминализации диффамации.
33. Соединенные Штаты Америки высоко оценили начало реализации Словенией совместного исследовательского проекта со Всемирной еврейской организацией по реституции в целях сбора архивных данных о ранее находившемся в собственности евреев имуществе, не имеющем наследников, в этой стране.
34. Уругвай высоко оценил принятие Словенией Национальной программы по обеспечению равных возможностей для женщин и мужчин на 2015–2020 годы и осуществляемые Словенией совместно с неправительственными организациями проекты, направленные на ликвидацию гендерных стереотипов.
35. Боливарианская Республика Венесуэла отметила работу Словении по выполнению рекомендаций, вынесенных в ходе ее универсального периодического обзора за 2014 год.
36. Афганистан поздравил Словению в связи с ее усилиями по созданию национального правозащитного учреждения, претендующего на аккредитацию со статусом «А», а также в связи с выделением дополнительных средств, направленных на предотвращение торговли людьми и оказание помощи детям, ставшим ее жертвами.
37. Албания приветствовала усилия Словении по оказанию поддержки молодежи и содействию ее интеграции в рынок труда. Она призвала Словению активизировать усилия в целях создания новой программы по защите прав детей на 2019–2024 годы.
38. Алжир приветствовал ратификацию Стамбульской конвенции и Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений. Он также отметил меры, принятые в целях сокращения масштабов нищеты и социальной изоляции в стране.

39. Ангола выразила признательность Словении за ратификацию важных региональных и международных договоров. Ангола подчеркнула важность создания национального правозащитного учреждения в соответствии с Парижскими принципами.
40. Аргентина с удовлетворением отметила представление среднесрочного доклада о выполнении рекомендаций, вынесенных по итогам универсального периодического обзора, и приветствовала подписание декларации о безопасности в школах и сопровождающих руководящих принципов.
41. Австралия признала, что Словения добилась положительного прогресса со времени ее универсального периодического обзора в 2014 году, в том числе в части совершенствования ее правозащитных органов и ее судебной системы и улучшения положения «исключенных лиц». Австралия призвала Словению продолжать свои усилия в этих областях.
42. Австрия высоко оценила прогресс, достигнутый Словенией со времени последнего универсального периодического обзора, и в частности за прямое запрещение телесных наказаний и унижающего достоинство обращения с детьми. Австрия с обеспокоенностью отметила, что значительное число дел о денационализации все еще находятся на стадии рассмотрения.
43. Азербайджан выразил обеспокоенность по поводу сообщений о случаях дискриминации в отношении некоторых конкретных групп, в частности в отношении трудящихся-мигрантов, и отметил необходимость в принятии всеобъемлющего законодательства о запрете дискриминации.
44. Багамские Острова поздравили Словению с ратификацией Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений, и с согласованием Закона о браке и семье с Конвенцией о правах ребенка. Багамские Острова отметили сохраняющиеся проблемы в деле борьбы с расовой и этнической дискриминацией.
45. Бангладеш выразило признательность Словении за внесение поправок в Закон о предупреждении насилия в семье в целях предотвращения унижающего достоинство обращения с детьми, но при этом выразило обеспокоенность по поводу высоких показателей домашнего насилия. Бангладеш выразило обеспокоенность риском нищеты для мигрантов и условиями их труда.
46. Беларусь отметила усилия правительства по защите социальных и экономических прав. Однако Беларусь отметила обеспокоенность, выраженную по поводу условий содержания в пенитенциарных учреждениях, отсутствия надлежащих механизмов для выявления и поддержки жертв торговли людьми, дискриминации в отношении рома, а также положения мигрантов.
47. Бутан приветствовал внесение поправок в Закон об Уполномоченном по правам человека и учреждение должности защитника принципа равенства. Бутан отметил меры, принятые в целях сокращения масштабов нищеты и социальной изоляции и поощрения гендерного равенства на национальном и международном уровнях.
48. Ботсвана высоко оценила законодательные меры, принятые в целях выполнения рекомендаций, вынесенных в ходе универсального периодического обзора за 2014 год. Она отметила сохраняющиеся проблемы, включая высокий уровень насилия в отношении женщин, а также языка ненависти и насилия по расовым мотивам.
49. Бразилия отметила инициативы, направленные на решение основных проблем, связанных с социальными и экономическими правами, однако выразила обеспокоенность по поводу детских браков и проблем с достаточным жилищем в общине рома. Бразилия высоко оценила усилия по защите свободы религии и прав пожилых людей. Она призвала Словению поощрять права инвалидов, в том числе в области инклюзивного образования.
50. Болгария выразила признательность Словении за совершенствование законодательной и институциональной базы для защиты прав человека. Болгария отметила принятие законодательства по защите прав ребенка.

51. Канада приветствовала Закон о защите от дискриминации. Она выразила обеспокоенность по поводу проблем, с которыми сталкиваются «исключенные лица», а также по поводу трудностей, испытываемых ими при получении правового статуса. Канада призвала Словению принять дополнительные меры для восстановления их правового статуса.
52. Чили приветствовало ратификацию Стамбульской конвенции, расширение функций уполномоченного по правам человека в соответствии с Парижскими принципами и принятие Национальной программы мер в интересах рома.
53. Китай с удовлетворением отметил меры, направленные на сокращение масштабов нищеты, поощрение прав женщин и детей, обеспечение гендерного равенства и борьбу с торговлей людьми, а также принятие Национальной программы мер в интересах рома.
54. Коста-Рика отметила меры, принятые в целях защиты прав меньшинств, в частности прав итальянской и венгерской общин. Коста-Рика выразила обеспокоенность по поводу использования языка ненависти в интернете, особенно в отношении мигрантов, рома, лесбиянок, гомосексуалов, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов, а также мусульман.
55. Хорватия приветствовала Закон о гражданских союзах и улучшение ситуации с правами рома. Она отметила, что Словения не признала хорватскую общину, несмотря на то, что та представляет собой крупнейшую группу этнического меньшинства и проживает в стране на протяжении веков, являясь коренным национальным меньшинством.
56. Куба отметила действия, предпринятые Словенией в целях актуализации законодательной и институциональной базы в области развития и прав меньшинств.
57. Кипр приветствовал меры, принятые Словенией для урегулирования правового статуса «исключенных лиц» и ускорения процесса социальной интеграции меньшинств, включая Национальную программу мер в интересах рома.
58. Дания высоко оценила принятие Словенией законодательства, позволяющего уполномоченному по правам человека подать заявку на получение статуса «А» в соответствии с Парижскими принципами.
59. Джибути приветствовало ратификацию Стамбульской конвенции и Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений. Оно призвало Словению выделить достаточные ресурсы на обеспечение деятельности защитника принципа равенства.
60. Доминиканская Республика приветствовала усилия Словении по защите и поощрению прав человека.
61. Эквадор отметил ратификацию Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений, и учреждение должности защитника принципа равенства, а также проекты, осуществляемые в целях искоренения кибернасилия в отношении женщин и детей и интеграции иностранцев в общество.
62. Делегация Словении заявила, что законодательная база обеспечивает надежную правовую защиту прав всех меньшинств, включая сохранение их культуры и языков. Итальянское и венгерское меньшинства имеют конституционное признание в качестве коренных меньшинств с особым статусом. В 2018 году Специальным докладчиком по вопросам меньшинств были выявлены несколько успешных видов практики и позитивные сдвиги в деле защиты меньшинств в Словении.
63. Делегация обратила особое внимание на ряд мер, принятых в области миграции, включая учреждение Государственного управления по поддержке и интеграции мигрантов и принятие национальной стратегии в области миграции. Правительство предоставляет детям-мигрантам независимо от их статуса доступ к системе образования на всех уровнях не позднее чем через три месяца после их прибытия, на тех же условиях, что и словенским гражданам, и организует для них бесплатные курсы

словенского языка. Дети-мигранты получают медицинскую помощь, а взрослые мигранты получают неотложную медицинскую помощь за счет государственного финансирования. Во время притока мигрантов в 2015 и 2016 годах правительство занималось вопросами миграции на гуманной основе, предоставляя мигрантам необходимые кров, питание и доступ к медицинскому обслуживанию.

64. Со времени проведения второго универсального периодического обзора Словения добилась значительного прогресса в деле защиты прав инвалидов. Парламент принял четыре закона о правах лиц с тяжелыми формами инвалидности, системах персональной помощи, обеспечении доступности для инвалидов и обеспечении эффективного доступа к избирательным участкам и альтернативным методам голосования для реализации ими своего права голоса.

65. Словения сосредоточила свои усилия на предотвращении торговли людьми и провела несколько информационно-разъяснительных мероприятий, ориентированных на широкую общественность, особенно на детей, молодежь, трудящихся-мигрантов и лиц, ищущих убежища. Словения применяет нормы законодательства, устанавливающие уголовную ответственность за торговлю людьми в форме суровых наказаний, предусмотренных в законодательстве, касающемся этого преступления, и уделяет особое внимание международному и региональному сотрудничеству в борьбе с ним.

66. Делегация пояснила, что статья 297 Уголовного кодекса касается языка ненависти, однако в ней не используется термин «язык ненависти»: соответствующие деяния включены в состав такого уголовного преступления, как публичное подстрекательство к ненависти, насилию или нетерпимости. Недавним решением Верховного суда было расширено узкое толкование данного преступления. В соответствии с действующим законодательством дискриминационные, расистские или аналогичные мотивы могут приниматься во внимание в качестве отягчающего обстоятельства.

67. Правительство приняло меры для расширения доступа женщин к занятости и ликвидации гендерного разрыва в оплате труда. Делегация отметила определенное сокращение показателя представленности женщин в недавних парламентских выборах, но при этом подчеркнула, что в других отношениях представленность женщин в политической жизни страны находится на высоком уровне, и что существует законодательство, обеспечивающее высокий уровень представленности женщин на должностях, связанных с принятием решений.

68. Словения учредила институт защитников интересов детей при уполномоченном по правам человека, с тем чтобы обеспечить защиту прав детей в ходе судебных и административных разбирательств. Правительство находится в процессе создания приюта для детей, ставших жертвами жестокого обращения и насилия, на основе скандинавской модели. Правительство внедрило систему детских комнат в ряде судов по всей стране в целях обеспечения безопасных условий для детей в ходе судебных разбирательств.

69. Несмотря на переполненность одной из тюрем в прошлом, Словения стремится соблюдать Минимальные стандартные правила Организации Объединенных Наций в отношении обращения с заключенными (Правила Нельсона Манделы). В Докладе Европейского комитета по предупреждению пыток и бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания за 2017 год были отмечены некоторые положительные изменения в этой области.

70. Что касается предложения о декриминализации диффамации, то делегация пояснила, что Конституционный суд рассматривает такое уголовное преступление, как диффамация и оскорбление, в соответствии с Конституцией и судебной практикой Европейского суда по правам человека.

71. Государственная вещательная корпорация гарантирует специальную программу для меньшинств, прибывших из бывших югославских республик, уделяя особое внимание их языкам и культуре. Правительство также оказывает правовую и финансовую поддержку в целях сохранения культуры и языков меньшинств.

Правительство достигло двустороннего соглашения с Австрией в целях обеспечения сотрудничества между двумя странами в области культуры, образования и науки для удовлетворения потребностей немецкоязычных общин в Словении.

72. Делегация заявила, что Словения стремится к обеспечению инклюзивного образования без какой-либо сегрегации, в том числе в дошкольных учреждениях. Система образования предусматривает оказание специальной помощи детям рома для достижения более высоких результатов обучения.

73. Египет приветствовал внесение поправок в Закон об Уполномоченном по правам человека, усилия по сокращению масштабов нищеты и социальной изоляции и принятие Программы гарантий для молодежи в целях содействия занятости среди молодежи. Египет отметил проблемы в области обеспечения свободы выражения мнений.

74. Эфиопия с удовлетворением отметила меры, принятые в части прав пожилых людей, граждан третьих стран и инвалидов. Она подчеркнула важность поправки в Закон о равных возможностях для женщин и мужчин, вводящей минимальную 40-процентную представленность обоих полов в государственных органах.

75. Фиджи отметило приверженность Словении обеспечению образования в области прав человека и обеспечению права на безопасную окружающую среду. Оно отметило создание межведомственной рабочей группы для разработки стратегии в области миграции.

76. Франция приветствовала прогресс, достигнутый в области защиты прав женщин и борьбы с дискриминацией.

77. Грузия приветствовала ратификацию Стамбульской конвенции и Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений. Она выразила признательность Словении за расширение полномочий уполномоченного по правам человека.

78. Германия дала высокую оценку мерам, принятым Словенией в целях выполнения рекомендаций, вынесенных в ходе универсального периодического обзора за 2014 год.

79. Гана высоко оценила меры по сокращению масштабов нищеты и социальной изоляции, а также меры по реализации Программы гарантий для молодежи.

80. Греция высоко оценила работу Словении по расширению доступа к медицинскому обслуживанию, в том числе путем принятия решения о Национальной программе охраны психического здоровья на 2018–2028 годы.

81. Исландия приветствовала усилия, предпринятые Словенией для обеспечения гендерного равенства и права на благоприятную для здоровья окружающую среду.

82. Индия высоко оценила прогресс, достигнутый Словенией со времени проведения универсального периодического обзора за 2014 год, и расширение полномочий уполномоченного по правам человека в соответствии с Парижскими принципами.

83. Индонезия высоко оценила прогресс, достигнутый Словенией в области прав пожилых людей, и с удовлетворением отметила ее усилия по усовершенствованию своей национальной нормативно-правовой базы в области прав человека, включая принятие законодательства, расширяющего полномочия уполномоченного по правам человека.

84. Исламская Республика Иран выразила обеспокоенность в связи с сообщениями об использовании расистской, ксенофобской и исламофобской риторики некоторыми политическими деятелями и продолжающими поступать утверждениями о проявлении расовой ненависти и насилии.

85. Ирак приветствовал усилия правительства, направленные на обеспечение осуществления гражданских и политических прав, в том числе путем укрепления

независимости судебной системы и совершенствования процесса отправления правосудия.

86. Ирландия приветствовала принятие в 2017 году законодательства, расширяющего полномочия уполномоченного по правам человека. Ирландия призвала Словению полностью выполнить Национальный план действий по вопросам предпринимательской деятельности в аспекте прав человека, реализация которого началась в 2018 году.

87. Италия приветствовала ратификацию Стамбульской конвенции и усилия по борьбе с торговлей людьми и по решению проблемы детских и принудительных браков в общине рома.

88. Иордания отметила подготовку Словенией ее национального доклада в рамках процесса, основанного на широком участии. Она с удовлетворением отметила реализацию национального плана по борьбе с насилием в отношении женщин и принятие мер по борьбе с торговлей людьми.

89. Ливан приветствовал создание национального правозащитного учреждения и усилия по борьбе с нищетой и укреплению социальной интеграции.

90. Литва выразила признательность Словении за ее приверженность правам человека и отметила значительные успехи, достигнутые правительством со времени последнего универсального периодического обзора.

91. Люксембург приветствовал позитивные сдвиги в сфере здравоохранения и обеспечения равенства. Он также приветствовал законодательные меры, принятые для того, чтобы уполномоченный по правам человека смог подать заявку на получение статуса «А» в соответствии с Парижскими принципами.

92. Малайзия выразила признательность Словении за ее усилия по выполнению рекомендаций, вынесенных в ходе предыдущих обзоров, и призвала ее продолжать прилагать усилия, направленные на поощрение и защиту прав человека, принадлежащих ее населению, в том числе меньшинствам.

93. Мальдивские Острова выразили признательность Словении за ее среднесрочный доклад 2017 года о выполнении рекомендаций, полученных в ходе второго цикла универсального периодического обзора.

94. Мальта высоко оценила ратификацию Словенией нескольких международных договоров по правам человека, а также повышение ею степени защиты от дискриминации, принятие мер по защите меньшинств и совершение усилий по предотвращению насилия в отношении женщин.

95. Мексика признала прогресс, достигнутый в области обеспечения гендерного равенства, что позволило Словении стать одной из стран мира с наименьшим разрывом в оплате труда мужчин и женщин.

96. Черногория высоко оценила создание Словенией новых правозащитных учреждений, а также принятие мер по защите детей от всех форм насилия и по защите уязвимых групп населения, в том числе меньшинств. Черногория призвала Словению бороться с языком ненависти в Интернете.

97. Мьянма выразила признательность Словении за ее достижения в различных областях, включая создание национального правозащитного учреждения, сокращение масштабов нищеты и защиту прав женщин и инвалидов.

98. Непал приветствовал создание национального правозащитного учреждения со статусом «А» и усилия правительства по обеспечению равных возможностей для мужчин и женщин и повышению степени социальной интеграции уязвимых групп населения.

99. Нидерланды поздравили Словению с принятием Закона о предупреждении насилия в семье, который в прямой форме запрещает телесные наказания детей, а также с ее решением увеличить расходы на финансирование деятельности защитника принципа равенства.

100. Нигер приветствовал принятые Словенией меры по выполнению ранее вынесенных рекомендаций и укреплению своей законодательной и институциональной базы в целях более эффективной защиты и поощрения прав человека.
101. Нигерия с удовлетворением отметила усилия Словении по борьбе с торговлей людьми и обеспечению защиты жертв. Она высоко оценила политику страны в области миграции и ее усилия по защите прав мигрантов.
102. Северная Македония приветствовала ратификацию Стамбульской конвенции и совершенствование законодательной и институциональной базы для борьбы с насилием в отношении женщин. Она высоко оценила поправки в законодательство, направленные на расширение полномочий уполномоченного по правам человека.
103. Пакистан с удовлетворением отметил усилия Словении, направленные на сокращение масштабов нищеты и социальной изоляции и улучшение положения пожилых людей. Он по-прежнему обеспокоен увеличением количества случаев использования языка ненависти в Интернете, в частности в отношении мигрантов, рома и мусульман.
104. Перу признало усилия Словении в области прав человека, особенно прав женщин.
105. Филиппины признали прогресс, достигнутый в деле выполнения рекомендаций, вынесенных в ходе второго универсального периодического обзора.
106. Португалия высоко оценила твердую приверженность Словении защите прав человека, и в частности ее ведущую роль в деле поощрения прав пожилых людей.
107. Катар приветствовал создание национального правозащитного учреждения в соответствии с Парижскими принципами и учреждение должности защитника принципа равенства.
108. Республика Корея отметила усилия Словении, направленные на защиту прав пожилых людей, включая утверждение Стратегии по обеспечению активности стареющего населения. Она высоко оценила принятие Словенией второго национального плана действий по осуществлению резолюций Совета Безопасности в отношении женщин, мира и безопасности на период 2018–2020 годов.
109. Республика Молдова высоко оценила шаги, предпринятые в целях укрепления институциональной базы для борьбы с торговлей людьми и увеличения объема ресурсов, выделяемых на защиту жертв. Она приветствовала выполнение Программы гарантий для молодежи, способствующей интеграции молодежи в рынок труда.
110. Российская Федерация приветствовала осуществление национальной программы в отношении рома, а также усилия по укреплению институциональной базы для борьбы с торговлей людьми и в целях повышения эффективности мер по предотвращению торговли людьми.
111. Гондурас приветствовал принятие Закона о защите от дискриминации, а также ратификацию Стамбульской конвенции.
112. Сенегал высоко оценил укрепление Словенией своей законодательной и институциональной базы, в том числе принятие мер по приведению своего национального правозащитного учреждения в соответствие с Парижскими принципами, а также ратификацию Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений.
113. Узбекистан с удовлетворением отметил ратификацию международных договоров по правам женщин и детей, а также усилия по улучшению положения национальных меньшинств и пожилых людей.
114. Израиль высоко оценил учреждение Словенией должности защитника принципа равенства, а также принятие законов и стратегий, включая Закон о гражданских союзах, Программу гарантий для молодежи и долгосрочную Стратегию по обеспечению активности стареющего населения.

115. Делегация Словении отметила, что правительство разработало новый Закон о жилье для обеспечения социального жилья, в том числе для представителей уязвимых групп населения, имеющих статус постоянных резидентов, в целях поиска эффективных способов решения их жилищных проблем.

116. Словения утвердила всеобъемлющую политику с учетом проблем, с которыми сталкивается стареющее население, и в целях защиты прав пожилых людей. С тем чтобы избежать нищеты среди пожилых людей, был увеличен размер пенсий. Словения также внесла поправки в законодательство, регулирующее выплату социальных пособий, с тем чтобы улучшить финансовое положение пожилых людей, подверженных риску нищеты. Национальная жилищная программа на 2015–2025 годы предусматривает специальные меры по обеспечению достаточного жилища для пожилых лиц, способствующие предоставлению высококачественной помощи и обеспечению социальной интеграции.

117. Правительство прилагало усилия на национальном уровне в целях решения экологических проблем. В то же время власти придерживаются политики сотрудничества и взаимодействия с другими странами, с тем чтобы быть в состоянии решать сложные проблемы в области охраны окружающей среды, безопасности и миграции.

118. Словения приступила к изучению возможности ратификации Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений. Словения завершает процесс ратификации Протокола 2014 года к Конвенции 1930 года о принудительном труде (№ 29) Международной организации труда.

119. Власти рассматривают возможность ратификации Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей, учитывая тот факт, что права трудящихся-мигрантов, в том числе право на воссоединение семей, уже регулируются национальным законодательством, соответствующим этой Конвенции и нормам Европейского союза. Словения не ратифицировала Конвенцию 1961 года о сокращении безгражданства, поскольку Закон о гражданстве уже содержит все принципы, предусмотренные этой Конвенцией.

120. В заключение делегация выразила свою признательность тем государствам – членам Организации Объединенных Наций, которые сформулировали свои вопросы и рекомендации. Механизм коллегиального обзора способствует улучшению положения в области прав человека во многих странах. Делегация подтвердила приверженность Словении делу поощрения прав человека на международном уровне. Таким образом, Словения будет вновь выставлять свою кандидатуру на выборах в Совет по правам человека на период 2026–2028 годов.

II. Выводы и/или рекомендации

121. Рекомендации, сформулированные в ходе интерактивного диалога и перечисленные ниже, были изучены и поддержаны Словенией:

121.1 ратифицировать Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Франция) (Литва);

121.2 завершить процедуру ратификации Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Украина); активизировать усилия в целях ратификации Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Словакия);

121.3 ратифицировать и осуществлять Протокол Международной организации труда 2014 года к Конвенции о принудительном труде 1930 года (№ 29) (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);

121.4 закрепить прогресс в обеспечении независимости национального правозащитного учреждения Словении и получении им наивысшего статуса аккредитации (Украина);

- 121.5 расширить доступ к недорогостоящему и качественному уходу для пожилых людей и людей с умственными или физическими недостатками (Австралия);
- 121.6 продолжать принимать эффективные меры по защите прав уязвимых групп населения, включая женщин, детей, пожилых людей и инвалидов (Китай);
- 121.7 принять надлежащие меры для эффективного осуществления Национальной программы по обеспечению равных возможностей для женщин и мужчин (Афганистан);
- 121.8 продолжать повышать информированность в обществе о необходимости искоренения дискриминации, нетерпимости и языка ненависти (Словакия);
- 121.9 активизировать усилия правительства, направленные на борьбу с расизмом, нетерпимостью и языком ненависти (Египет);
- 121.10 активизировать усилия, направленные на повышение информированности населения о необходимости искоренения языка ненависти и нетерпимости (Литва);
- 121.11 укрепить законодательную базу для борьбы с языком ненависти и насилием на расовой почве, обеспечив эффективное расследование и надлежащее уголовное преследование и наказание лиц, совершивших преступления (Руанда);
- 121.12 в прямой форме запретить дискриминацию по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности и расширить информационно-разъяснительные кампании, направленные на борьбу со стереотипами и предрассудками в отношении лесбиянок, гомосексуалов, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов (Израиль);
- 121.13 активизировать усилия по борьбе с домашним насилием (Ирак);
- 121.14 продолжать усилия по борьбе с домашним насилием и укрепить механизмы защиты жертв (Ливан);
- 121.15 принять эффективные меры для завершения разработки и осуществления национального плана по предупреждению насилия в семье и насилия в отношении женщин, в том числе руководящих принципов работы с детьми, подвергшимися сексуальному надругательству (Ботсвана);
- 121.16 продолжать активизировать свои усилия в рамках всеобъемлющей стратегии по защите пожилых людей от насилия и всех форм жестокого обращения и обеспечить, чтобы случаи жестокого обращения с пожилыми людьми расследовались, а виновные привлекались к ответственности (Мальдивские Острова);
- 121.17 усилить меры по предупреждению торговли людьми для целей сексуальной эксплуатации и принудительного труда, в том числе меры по выявлению и поддержке жертв торговли людьми и лиц, подверженных риску торговли людьми, и выделять ресурсы для проведения расследований, уголовного преследования и наказания лиц, совершивших преступления (Австралия);
- 121.18 продолжать усилия, предпринимаемые в целях борьбы с торговлей людьми, в частности с эксплуатацией детей и женщин, путем активизации борьбы с торговцами людьми (Джибути);
- 121.19 продолжать усилия по предотвращению торговли людьми, особенно детьми (Мьянма);

- 121.20 предпринять дополнительные усилия для расследования всех дел, связанных с торговлей людьми, уголовного преследования и наказания виновных соразмерно тяжести преступления (Сербия);
- 121.21 продолжать усилия, направленные на борьбу с торговлей людьми, и обеспечить защиту жертв (Иордания);
- 121.22 активизировать усилия, направленные на обеспечение функционирования надлежащих механизмов для выявления и защиты жертв торговли людьми, особенно детей, включая оказание всесторонней помощи с учетом их индивидуальных потребностей (Филиппины);
- 121.23 усилить меры по выявлению и поддержке женщин, подвергающихся риску стать жертвами торговли людьми, в частности рома, мигрантов, беженцев и женщин, ищущих убежища, и меры, направленные на устранение коренных причин торговли людьми (Беларусь);
- 121.24 проводить политику, обеспечивающую оказание жертвам торговли людьми надлежащей помощи и ухода (Исламская Республика Иран);
- 121.25 продолжать усилия по сокращению масштабов нищеты и обеспечению большей интеграции уязвимых групп населения, особенно пожилых людей (Бутан);
- 121.26 продолжать усилия по борьбе с нищетой и неравенством (Мьянма);
- 121.27 продолжить принятие мер по сокращению масштабов нищеты и социальной изоляции, уделяя при этом особое внимание обеспечению благополучия наиболее уязвимых групп населения (Индия);
- 121.28 продолжать предпринимать позитивные инициативы в области обеспечения благополучия пожилых людей (Индия);
- 121.29 продолжать уже похвальные усилия, направленные на достижение гендерного равенства и расширение прав и возможностей женщин, в том числе посредством расширения участия женщин в политической жизни на местном и национальном уровне (Австралия);
- 121.30 продолжать усилия по ликвидации дискриминации в отношении женщин, в том числе на рынке труда (Тунис);
- 121.31 продолжать проводить политику, направленную на поощрение участия женщин в общественной и политической жизни, и принять дополнительные меры для пресечения и предотвращения насилия в отношении женщин и домашнего насилия (Республика Молдова);
- 121.32 продолжать принимать меры по защите прав женщин, в частности путем предотвращения насилия в отношении женщин (Бутан);
- 121.33 пересмотреть юридическое определение изнасилования в Уголовном кодексе, с тем чтобы в его основе лежало отсутствие согласия, а не применение силы, принуждение или физическая угроза (Чили);
- 121.34 продолжать проводить политику, направленную на предотвращение и пресечение всех форм насилия в отношении женщин, включая домашнее насилие и сексуальные надругательства (Грузия);
- 121.35 продолжать усилия по предотвращению домашнего насилия и насилия в отношении женщин путем принятия национального плана действий для этой цели (Люксембург);
- 121.36 активизировать меры по предупреждению и пресечению насилия в отношении женщин (Мьянма);

- 121.37 усилить меры по предотвращению и пресечению насилия в отношении женщин, включая домашнее насилие и сексуальные надругательства (Мальдивские Острова);
- 121.38 пересмотреть определение изнасилования в Уголовном кодексе, с тем чтобы в его основе лежало отсутствие согласия (Греция);
- 121.39 продолжить закрепление успехов, достигнутых в деле поощрения прав, социальной интеграции, обеспечения равных возможностей и благополучия инвалидов в рамках реализованных национальных программ (Доминиканская Республика);
- 121.40 продолжать усилия по защите инвалидов и поощрению участия гражданского общества в разработке законов и планов, направленных на улучшение их положения (Ливан);
- 121.41 обеспечить полную интеграцию инвалидов в общество с помощью программы по обеспечению равных возможностей, а также обеспечить, чтобы они не подвергались дискриминации (Катар);
- 121.42 продолжать осуществление мероприятий, которые обеспечивают полную интеграцию инвалидов в общество (Черногория);
- 121.43 продолжать уделять пристальное внимание эффективному осуществлению действующего законодательства об использовании языков меньшинств с особым упором на обеспечение наличия двуязычного персонала на государственной службе, в учреждениях и средствах массовой информации (Италия);
- 121.44 продолжать усилия, направленные на предотвращение дискриминации в отношении рома (Албания);
- 121.45 продолжать работу в соответствии с национальной программой по борьбе с дискриминацией в отношении меньшинства рома на 2017–2021 годы (Ливан);
- 121.46 продолжать добиваться прогресса в деле поощрения прав человека и обеспечения благополучия общин рома в рамках Национальной программы мер в интересах рома (Доминиканская Республика);
- 121.47 активизировать усилия по осуществлению Национальной программы мер в интересах рома на период 2017–2021 годов (Грузия);
- 121.48 активизировать политику, направленную на обеспечение того, чтобы дети рома могли участвовать в общеобразовательной системе (Перу);
- 121.49 продолжать содействовать осуществлению политики, направленной на интеграцию мигрантов (Доминиканская Республика);
- 121.50 повысить уровень жизни, условия труда и социальные условия мигрантов и беженцев и расширить их доступ к услугам в области здравоохранения (Турция);
- 121.51 продолжать усилия по поощрению прав мигрантов и лиц, ищущих убежища (Ирак);
- 121.52 обеспечить соблюдение принципа невыдворения посредством индивидуальной оценки ситуации каждого мигранта (Перу);
- 121.53 обеспечить, чтобы лица, ищущие убежища, имели доступ к справедливым процедурам предоставления убежища (Афганистан);
- 121.54 обеспечить, чтобы все лица, ищущие убежища, имели доступ к справедливым и эффективным процедурам предоставления убежища, и расследовать все сообщения о связанных с этим случаях (Азербайджан);

- 121.55 обеспечить обучение сотрудников правоохранительных органов в целях повышения уровня их информированности и знаний, и обеспечить, чтобы их действия по обращению с лицами, ищущими убежища, соответствовали европейским и международным обязательствам и нормам (Канада);
- 121.56 обеспечить, чтобы все лица, ищущие убежища, имели доступ к адвокату путем предоставления бесплатной юридической помощи тем лицам, которые не в состоянии оплатить услуги адвоката (Кипр);
- 121.57 обеспечить, чтобы все лица, ищущие убежища, имели доступ к справедливым и эффективным процедурам предоставления убежища в соответствии с Законом Словении о международной защите и международным правом (Гондурас);
- 121.58 принять надлежащие меры для гарантирования прав лиц, исключенных из реестра постоянных жителей, в соответствии с решением Конституционного суда 2018 года (Франция).
122. Следующие рекомендации будут изучены Словенией, которая представит ответы в надлежащие сроки, но не позднее чем на сорок третьей сессии Совета по правам человека:
- 122.1 завершить процедуру ратификации Факультативного протокола к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах (Сенегал);
- 122.2 ратифицировать Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Бангладеш) (Египет);
- 122.3 принять меры для ратификации Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Индонезия); рассмотреть возможность ратификации Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Нигер); рассмотреть вопрос о присоединении к Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Филиппины);
- 122.4 завершить процедуру ратификации Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Сенегал);
- 122.5 рассмотреть вопрос о ратификации Конвенции 1961 года о сокращении безгражданства (Уругвай);
- 122.6 присоединиться к Конвенции 1961 года о сокращении безгражданства и внедрить процедуры определения безгражданства в целях обеспечения защиты лиц без гражданства (Бразилия);
- 122.7 ратифицировать Конвенцию 1961 года о сокращении безгражданства (Словакия) (Испания) (Северная Македония);
- 122.8 подписать и ратифицировать Конвенцию о сокращении безгражданства (Хорватия);
- 122.9 ратифицировать Конвенцию о сокращении безгражданства, Факультативный протокол к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах и другие договоры по правам человека (Гондурас);
- 122.10 рассмотреть вопрос о ратификации Конвенции МОТ о достойном труде домашних работников 2011 года (№ 189) (Филиппины);
- 122.11 признать компетенцию Комитета по насильственным исчезновениям получать и рассматривать сообщения от физических лиц или других государств-участников или от их имени (Литва); признать компетенцию Комитета по насильственным исчезновениям получать и рассматривать сообщения от жертв или других государств-участников или от их имени (Словакия);

- 122.12 утвердить открытую, основанную на учете служебных заслуг процедуру отбора национальных кандидатов для избрания в договорные органы Организации Объединенных Наций (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);
- 122.13 обеспечить, чтобы уполномоченный по правам человека являлся полностью самостоятельным и независимым от правительства, путем внесения поправок в законодательство о государственном финансировании (Дания);
- 122.14 обеспечить, чтобы уполномоченный по правам человека и другие национальные правозащитные механизмы финансировались в достаточном размере и чтобы финансовый контроль был полностью независимым от правительства (Ирландия);
- 122.15 активизировать усилия в целях создания национального правозащитного учреждения (Иордания);
- 122.16 рассмотреть вопрос о создании национального учреждения по защите прав ребенка (Ливан);
- 122.17 выделить аппарату защитника принципа равенства дополнительные ресурсы для его полноценного оперативного и эффективного функционирования (Северная Македония);
- 122.18 принять меры по борьбе со всеми формами нарушений прав человека в отношении пожилых людей (Ангола);
- 122.19 продолжать принимать меры в целях поощрения и обеспечения полной реализации всех прав человека для молодежи (Республика Молдова);
- 122.20 выполнить решения Конституционного суда, по которым не было принято никаких мер, в частности тех, которые касаются необходимости пересмотра Закона о психическом здоровье (Мексика);
- 122.21 ускорить темпы осуществления уже существующих и недавно принятых мер по всем вышеуказанным мероприятиям (Турция);
- 122.22 в рамках всеобъемлющей стратегии активизировать борьбу с дискриминацией во всех ее формах, в том числе по признаку статуса мигранта, беженца, лица, ищущего убежище, признаку инвалидности или по любому другому признаку; и укрепить свои стратегии, направленные на борьбу с расизмом и языком ненависти (Боливарианская Республика Венесуэла);
- 122.23 продолжить пересмотр Закона о равных возможностях для мужчин и женщин (Албания);
- 122.24 продолжать усилия по обеспечению гендерного равенства (Иордания);
- 122.25 разработать всеобъемлющую политику по борьбе с дискриминацией в целях предупреждения и искоренения расизма и ксенофобии (Азербайджан);
- 122.26 утвердить всеобъемлющую стратегию по борьбе с дискриминацией по результатам консультаций с представителями гражданского общества (Люксембург);
- 122.27 продолжать укрепление институциональной и нормативной базы для защиты от дискриминации (Черногория);
- 122.28 разработать и в полном объеме осуществлять стратегии по предотвращению всех форм дискриминации, в том числе путем отражения ценностей, основанных на отказе от дискриминации, в своих учебных программах, в целях искоренения расизма и ксенофобии (Индонезия);

122.29 в прямой форме включить в свое законодательство, политику и стратегии по борьбе с дискриминацией положения, признающие наличие множественной и перекрестной дискриминации по признаку пола, возраста, этнического происхождения или сексуальной ориентации или в силу статуса мигранта, лица, ищущего убежище, беженца, инвалида или по любому другому признаку (Гондурас);

122.30 разработать государственную политику, направленную на ликвидацию дискриминации, включая расовую дискриминацию, и в этой связи усовершенствовать меры реагирования системы уголовного правосудия на случаи использования языка ненависти и насилия по признаку расовой принадлежности, ущемления обеспечения расследования и уголовного преследования (Коста-Рика);

122.31 определить меры по борьбе со всеми формами дискриминации, в частности с расовой дискриминацией, с особым упором на борьбу с языком ненависти и расистскими и ксенофобскими заявлениями в отношении меньшинств (Джибути);

122.32 активизировать деятельность по повышению осведомленности в обществе о необходимости искоренения дискриминации, нетерпимости и языка ненависти (Греция);

122.33 активизировать деятельность и укрепить законы, направленные на искоренение дискриминации в обществе и других форм нетерпимости и языка ненависти в отношении меньшинств и других групп населения, в том числе по признаку сексуальной ориентации, гендерной идентичности или половым признакам (Исландия);

122.34 принимать более эффективные меры по борьбе с дискриминацией, языком ненависти и расизмом (Турция);

122.35 активизировать мероприятия и программы по борьбе против расизма, ксенофобии и нетерпимости (Филиппины);

122.36 принять более действенные меры по борьбе с проявлениями расовой и этнической дискриминации, предотвращать ненавистническую риторику и продолжать настойчивые усилия по сдерживанию насилия по расовым мотивам, особенно в отношении уязвимых групп населения (Багамские Острова);

122.37 принять эффективные меры по предотвращению и расследованию преступлений на почве расовой ненависти, случаев использования языка ненависти на расовой почве и насилия в отношении групп меньшинств, в том числе мигрантов и беженцев, и по привлечению виновных к ответственности (Эквадор);

122.38 утвердить всеобъемлющую стратегию по борьбе с дискриминацией и расизмом по результатам консультаций со всеми заинтересованными сторонами (Узбекистан);

122.39 продолжать усилия по борьбе с дискриминацией и языком ненависти в отношении меньшинств и иностранцев (Тунис);

122.40 активизировать усилия по борьбе с преступлениями на почве ненависти и языком ненависти в соответствии с обязательствами, взятыми на себя в Дурбанской декларации и Программе действий (Афганистан);

122.41 активизировать усилия по борьбе с распространением языка ненависти, особенно в социальных сетях, осуждая враждебные высказывания расистского толка в государственной сфере, и усилить меры реагирования системы уголовного правосудия в этой области (Бангладеш);

122.42 укрепить законодательство о борьбе с языком ненависти расистского толка и насилием по расовым мотивам в целях дальнейшей

поддержки деятельности защитника принципа равенства и обеспечения наказания лиц, совершивших преступления (Ботсвана);

122.43 принять всеобъемлющее законодательство для борьбы с языком ненависти в социальных сетях и не только (Гана);

122.44 продолжать усилия по борьбе с ненавистнической риторикой, а также укрепить потенциал системы уголовного правосудия в целях реагирования на случаи преступлений на почве ненависти (Индонезия);

122.45 проводить информационно-просветительские кампании для борьбы с языком ненависти (Ирак);

122.46 активизировать усилия, направленные на борьбу с языком ненависти и расизмом в отношении мусульман и этнических меньшинств (Иордания);

122.47 продолжать усилия по борьбе с языком ненависти и другими преступлениями на почве ненависти (Нигерия);

122.48 принять меры в целях более эффективного предупреждения и пресечения использования языка ненависти и подстрекательства к насилию в отношении меньшинств как в Интернете, так и вне его (Республика Корея);

122.49 обеспечить абсолютную нетерпимость в отношении всех случаев использования языка ненависти в отношении мигрантов и этнических и религиозных меньшинств (Узбекистан);

122.50 активизировать усилия по проведению расследований случаев использования языка ненависти расистского толка и насилия на расовой почве и по привлечению виновных к ответственности, с тем чтобы такие случаи расследовались оперативно и эффективно (Аргентина);

122.51 усилить меры реагирования системы уголовного правосудия в случаях использования языка ненависти расистского толка и насилия на расовой почве, обеспечив эффективное расследование и надлежащее уголовное преследование и наказание лиц, совершивших преступления (Исламская Республика Иран);

122.52 усилить меры реагирования системы уголовного правосудия в случаях использования языка ненависти и насилия на расовой почве, обеспечив эффективное расследование и надлежащее уголовное преследование и наказание лиц, совершивших преступления (Израиль);

122.53 усилить меры реагирования системы уголовного правосудия в случаях использования языка ненависти и связанного с ним насилия, обеспечив эффективное расследование и надлежащее уголовное преследование и наказание лиц, совершивших преступления (Пакистан);

122.54 укрепить систему уголовного правосудия в целях обеспечения эффективного и надлежащего расследования преступлений, связанных с языком ненависти и насилием на расовой почве, осуществления уголовного преследования и наказания лиц, совершивших преступления (Люксембург);

122.55 внести поправки в Уголовный кодекс, с тем чтобы подчеркнуть расистские мотивы, которые являются отягчающими обстоятельствами при совершении соответствующих преступлений (Исламская Республика Иран);

122.56 активизировать усилия по борьбе со стереотипами и предрассудками в отношении лесбиянок, гомосексуалов, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов, в том числе путем проведения общенациональной информационно-просветительской кампании (Ирландия);

122.57 активизировать усилия, направленные на ликвидацию дискриминации в отношении лесбиянок, гомосексуалов, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов, включая проведение информационно-просветительских кампаний для повышения социального признания лесбиянок, гомосексуалов, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов во всех сферах профессиональной и социальной жизни (Нидерланды);

122.58 содействовать доступу однополых пар к программам охраны сексуального и репродуктивного здоровья, обеспечивая, в частности, наличие специальных услуг в области здравоохранения для трансгендеров (Уругвай);

122.59 принять общее законодательство, касающееся признания участия обоих однополых родителей в воспитании детей, а также расширить доступ однополых пар к усыновлению/удочерению наравне с другими (Исландия);

122.60 принять законодательство, закрепляющее юридическое признание гендера с учетом интересов трансгендеров, и предпринять конструктивные шаги в целях информирования властей и общества о принадлежащих трансгендерам правах человека (Мальта);

122.61 работать над ликвидацией протоколов, которые направлены на «нормализацию» тела интерсексов посредством вредной медицинской практики, включая хирургическое вмешательство без согласия человека (Мальта);

122.62 закрепить прогресс, достигнутый в области достижения целей в области устойчивого развития, а также в области улучшения показателей развития человеческого потенциала (Индия);

122.63 постепенно увеличить объем официальной помощи в целях развития для достижения международного целевого показателя, составляющего 0,7% валового национального продукта (Люксембург);

122.64 увеличить объем гуманитарной помощи и помощи в целях развития до уровня, соответствующего валовому внутреннему продукту страны (Турция);

122.65 продолжать принимать меры в целях обеспечения того, чтобы применение преамбулы Парижского соглашения было отражено в ходе следующего раунда определяемых на национальном уровне вкладов, подлежащих представлению в 2020 году, в соответствии с обязательствами страны согласно Парижскому соглашению (Фиджи);

122.66 обеспечить конструктивное участие женщин, детей и инвалидов в разработке законодательства, политики и программ в области борьбы с изменением климата и снижения риска бедствий (Фиджи);

122.67 выделить целевое финансирование Комиссии по предупреждению коррупции в целях разработки и применения кодекса поведения, в том числе посредством создания надежных механизмов надзора за ненадлежащим использованием информационных и государственных ресурсов членами Национальной ассамблеи и Национального совета (Соединенные Штаты Америки);

122.68 принять необходимые меры для более эффективного решения проблемы коррупции и связанной с ней безнаказанности и борьбы с ними, с тем чтобы обеспечить прозрачность управления в государственной администрации (Боливарианская Республика Венесуэла);

122.69 усилить надзор за деятельностью словенских компаний, работающих за границей, на предмет любого негативного воздействия их деятельности на осуществление прав человека, особенно в районах конфликтов, в том числе в условиях иностранной оккупации, в которых

существует повышенный риск нарушений прав человека (Государство Палестина);

122.70 усилить меры, направленные на решение проблемы домашнего насилия и сексуальных надругательств, включая обеспечение эффективного доступа женщин, ставших жертвами, к услугам поддержки, средствам правовой защиты и средствам защиты (Филиппины);

122.71 принять меры для обеспечения практической защиты пожилых людей от насилия и всех форм жестокого обращения и для расследования таких случаев и уголовного преследования лиц, совершивших преступления (Узбекистан);

122.72 принять меры по борьбе с домашним насилием и обеспечить защиту прав уязвимых групп населения, включая женщин, детей, инвалидов и пожилых людей (Российская Федерация);

122.73 продолжать работу по сокращению количества нерассмотренных судебных дел путем дальнейшего увеличения кадровых и финансовых ресурсов судов (Германия);

122.74 обеспечить право на доступ к правосудию для всех лиц, содержащихся под стражей, посредством предоставления бесплатного государственного адвоката в целях обеспечения права на защиту и справедливое судебное разбирательство (Коста-Рика);

122.75 обеспечить, чтобы все задержанные лица реально пользовались правом на доступ к адвокату с самого начала лишения свободы, при необходимости на безвозмездной основе (Дания);

122.76 улучшить условия содержания в местах лишения свободы в соответствии с Правилами Нельсона Манделы (Ангола);

122.77 внести поправки в законодательство о диффамации, с тем чтобы она рассматривалась в качестве гражданского правонарушения, а не уголовного преступления (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);

122.78 продолжать усилия по борьбе с торговлей людьми, особенно женщинами и детьми, в частности путем эффективного уголовного преследования лиц, совершивших преступления (Чили);

122.79 активизировать усилия по предотвращению торговли людьми и эксплуатации детей, а также усилия по защите и поддержке жертв (Египет);

122.80 продолжать усилия по борьбе с торговлей людьми и по защите прав жертв торговли людьми, а также прав мигрантов (Нигерия);

122.81 продолжать усилия по борьбе с торговлей людьми и укрепить механизмы мониторинга и сбора данных (Тунис);

122.82 продолжать укреплять свою институциональную структуру для борьбы с торговлей людьми и обеспечить жертвам торговли людьми надлежащий доступ к медицинскому обслуживанию, консультированию и эффективной защите (Пакистан);

122.83 расследовать все случаи торговли людьми, осуществлять уголовное преследование и привлекать виновных лиц к ответственности, а также предоставлять жертвам таких преступлений надлежащее возмещение причиненного ущерба (Израиль);

122.84 активизировать усилия по борьбе с торговлей людьми, в частности путем обеспечения предоставления надлежащей поддержки и предназначенных для реабилитации ресурсов жертвам, а также посредством активизации усилий, направленных на проведение

расследований и осуществление уголовного преследования (Багамские Острова);

122.85 продолжать усилия по защите жертв и правоохранительные и профилактические мероприятия путем активного уголовного преследования за преступления, связанные с торговлей людьми в целях сексуальной эксплуатации и принудительного труда, а также путем назначения надлежащих наказаний, включая лишение свободы на значительный срок, всем осужденным торговцам людьми (Соединенные Штаты Америки);

122.86 обеспечить, чтобы жертвы торговли людьми получали надлежащую помощь независимо от того, сотрудничали ли они с правоохранительными органами в ходе следствия и уголовного разбирательства (Беларусь);

122.87 продолжать оказывать поддержку семье как основной и естественной ячейке общества (Египет);

122.88 рассмотреть вопрос о разработке политики и программ по борьбе с нищетой, которые будут обеспечивать полную защиту и поощрение прав детей (Гана);

122.89 ускорить утверждение национальной жилищной политики, которая, среди прочего, регулирует вопросы доступа к социальному жилью для всех жителей страны без какой-либо дискриминации и которая учитывает особые потребности инвалидов и пожилых людей в этой области (Боливарианская Республика Венесуэла);

122.90 закрепить успехи в части улучшения доступа к медицинскому обслуживанию для всех и эффективно выполнять решение о Национальной программе в области психического здоровья на 2018–2028 годы (Эфиопия);

122.91 активизировать усилия по расширению доступа к медицинскому обслуживанию (Грузия);

122.92 продолжать усилия в области обеспечения права на здоровье и обеспечить равный доступ к качественному медицинскому обслуживанию для всех лиц, в том числе в сельских районах, инвалидов и пожилых лиц (Государство Палестина);

122.93 обеспечить наличие и доступность паллиативной медицинской помощи для всех пожилых людей (Малайзия);

122.94 разработать порядок выделения средств на образование в целях устранения региональных различий в доступе к образованию (Алжир);

122.95 обеспечить равноправный доступ к качественному образованию для всех учащихся (Малайзия);

122.96 продолжать принимать меры в целях обеспечения равноправного доступа к качественному образованию для всех, решив проблему региональных различий в доступе к образованию (Непал);

122.97 разработать меры и политику, направленные на обеспечение качественного инклюзивного образования на всех уровнях (Израиль);

122.98 активизировать усилия по предоставлению всеобъемлющих программ просвещения по вопросам прав человека для сотрудников правоохранительных органов в части прав мигрантов и беженцев (Греция);

122.99 продолжать добиваться прогресса в осуществлении стратегий, направленных на достижение гендерного равенства во всех областях экономической, политической и социальной жизни, в том числе в области занятости и в части обеспечения равной оплаты труда (Куба);

- 122.100 активизировать меры по увеличению уровня занятости женщин и расширению их представленности на уровне руководства (Мьянма);
- 122.101 усилить меры, направленные на предотвращение и пресечение насилия в отношении женщин, включая домашнее насилие и сексуальные надругательства, посредством обеспечения наличия у жертв доступа к эффективным средствам правовой защиты и средствам защиты (Руанда);
- 122.102 расширить просветительскую деятельность и активизировать усилия правоохранительных органов в целях борьбы с гендерным насилием (Багамские Острова);
- 122.103 внести поправки в законодательство, с тем чтобы включить в него все формы насилия в отношении женщин, и активизировать меры, направленные на предотвращение и пресечение сексуальных надругательств, гарантируя доступ к эффективным услугам по защите (Испания);
- 122.104 продолжать усилия по борьбе с насилием в отношении женщин путем приведения национального законодательства в соответствие с международными стандартами, в частности с положениями Конвенции Совета Европы о предотвращении и борьбе с насилием в отношении женщин и домашним насилием (Франция);
- 122.105 активизировать меры по предупреждению и пресечению всех форм насилия в отношении женщин, включая домашнее насилие, посредством, среди прочего, обеспечения эффективных средств правовой защиты для жертв (Малайзия);
- 122.106 пересмотреть определение изнасилования в Уголовном кодексе, с тем чтобы в его основе лежало отсутствие согласия, приведя его в соответствие с международными нормами и стандартами в области прав человека (Исландия);
- 122.107 пересмотреть определение изнасилования, содержащееся в Уголовном кодексе, с тем чтобы в его основе лежало отсутствие согласия, а не применение силы или принуждение, приведя его таким образом в соответствие с международными стандартами, такими как Конвенция Совета Европы о предотвращении и борьбе с насилием в отношении женщин и домашним насилием (Мексика);
- 122.108 повысить качество и доступность государственных услуг по охране сексуального и репродуктивного здоровья для женщин, принадлежащих к уязвимым группам населения (Перу);
- 122.109 поощрять ненасильственные формы поддержания дисциплины и проводить информационные кампании в целях повышения уровня осведомленности общества о пагубных последствиях телесных наказаний для детей (Алжир);
- 122.110 разработать и реализовать национальную стратегию по защите детей, ставших жертвами сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств, в целях выявления детей, пострадавших от различных форм эксплуатации и злоупотреблений, предотвращения таких деяний и оказания поддержки этим детям (Франция);
- 122.111 разработать и реализовать национальную стратегию по защите детей от сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств (Исландия);
- 122.112 разработать и реализовывать дополнительную политику по защите детей для обеспечения того, чтобы дети-мигранты, дети рома и другие находящиеся в уязвимом положении дети имели свободный доступ к образованию, здравоохранению, достойному жилищу и достаточному

питанию, а также для борьбы с нищетой и социальной изоляцией детей (Уругвай);

122.113 провести обзор национального законодательства, политики и программ для приведения их в соответствие с положениями Конвенции о правах инвалидов (Испания);

122.114 предпринять дальнейшие шаги для принятия специального законодательства и политики в отношении защиты прав женщин-инвалидов и девочек-инвалидов (Болгария);

122.115 рассмотреть возможность введения в существующее законодательство и политику более подробно прописанных норм, касающихся инклюзивного образования детей-инвалидов (Болгария);

122.116 обеспечить равноправный доступ к качественному образованию для всех учащихся-инвалидов без какой-либо дискриминации (Катар);

122.117 утвердить всеобъемлющую стратегию в целях предотвращения всех форм насилия, злоупотреблений и жестокого обращения в отношении инвалидов, в особенности женщин, детей и пожилых людей из числа инвалидов (Эквадор);

122.118 разработать на уровне общин ориентированные на нужды и интересы людей услуги в области психического здоровья в соответствии с Конвенцией о правах инвалидов, а также уважать права, волю и осознанные предпочтения лиц с психическими расстройствами или психосоциальными нарушениями (Португалия);

122.119 пересмотреть соответствующее действующее законодательство в целях обеспечения более эффективной защиты прав всех меньшинств и принять законодательство о правах меньшинств, которое будет включать дополнительные нормы об образовании на языках меньшинств в тех областях, в которых имеется соответствующая заинтересованность (Сербия);

122.120 обеспечить наличие всеобъемлющего законодательства по защите прав меньшинств (Малайзия);

122.121 продолжить наращивать усилия по поощрению и защите прав меньшинств в рамках комплексного, всеобъемлющего и всеохватного подхода, в частности путем улучшения их доступа к основным социальным услугам, таким как жилье, образование, безопасная питьевая вода и санитарные услуги (Таиланд);

122.122 обеспечить надлежащее представительство групп этнических меньшинств в выборных органах в целях их участия в государственном управлении (Непал);

122.123 удвоить усилия, направленные на обеспечение равноправного доступа к основным услугам со стороны меньшинств, в целях обеспечения их социальной интеграции и полной реализации ими своих прав человека (Филиппины);

122.124 признать словенский жестовый язык в Конституции Словении (Австрия);

122.125 участвовать в структурированном диалоге с немецкоязычным сообществом, в том числе с головной организацией культурных ассоциаций немецкоязычной общины, как это было рекомендовано Советом Европы (Австрия);

122.126 выделить дополнительные ресурсы для сохранения культуры и языка немецкоязычной общины Словении, как это было рекомендовано ранее (Австрия);

122.127 принять все необходимые меры для признания хорватской общины в качестве коренного национального меньшинства и наделить его правами, вытекающими из этого статуса, которые уже были предоставлены итальянской и венгерской общинам (Хорватия);

122.128 продолжать усилия по созданию условий, учитывающих нужды и интересы этнических меньшинств, и полностью гарантировать их доступ к государственным службам, в том числе путем эффективного выполнения, мониторинга и оценки Национальной программы мер в интересах рома на период 2017–2021 годов (Республика Корея);

122.129 продолжать уделять повышенное внимание проблеме этнических меньшинств, включая рома (Российская Федерация);

122.130 решить сохраняющуюся проблему дискриминации в отношении членов общины рома, находящихся в неблагоприятном социальном положении в некоторых частях страны, особенно в том, что касается их сохраняющихся трудностей в получении достаточного жилища и государственных услуг, продолжая осуществление своей Национальной программы мер в интересах рома на период 2017–2021 годов (Соединенные Штаты Америки);

122.131 принять и полностью применять законодательство, направленное на улучшение нынешнего положения меньшинства рома (Гана);

122.132 устранить различия в законодательстве и в части других мер, существующие между «коренными» и «некоренными» общинами рома (Греция);

122.133 принять дополнительные меры по защите прав рома и по их защите от предрассудков, дискриминации и социальной изоляции, в том числе путем обеспечения эффективного осуществления Национальной программы мер в интересах рома (Бразилия);

122.134 пересмотреть свою Национальную программу мер в интересах рома для установления четких приоритетов и сроков принятия мер, особенно в том, что касается доступа к основным услугам, с тем чтобы обеспечить полную интеграцию общин рома (Канада);

122.135 укрепить Национальную программу мер в интересах рома путем определения конкретных целевых показателей в целях обеспечения равноправного, законного и справедливого обращения с меньшинствами в соответствии с целями 10 и 16 в области устойчивого развития (Нидерланды);

122.136 провести независимую оценку в соответствии с Национальной программой мер в интересах рома на период 2017–2021 годов (Испания);

122.137 повысить уровень жизни населения рома, в том числе путем расширения доступа к основным коммунальным и иным услугам и улучшения результатов образования для учащихся из числа рома на всех уровнях (Австралия);

122.138 выработать более глубокое понимание того, что антицыганские настроения являются одним из факторов, приводящих к социальной изоляции рома и синти, и активизировать усилия по улучшению условий их жизни, например путем принятия мер по обеспечению их доступа к питьевой воде, санитарным услугам и энергоснабжению (Австрия);

122.139 активизировать усилия в целях обеспечения безопасной питьевой воды и санитарных услуг для населения из числа рома, которые живут в неформальных поселениях (Чили);

- 122.140 продолжать усилия по улучшению условий жизни рома, и в частности обеспечить право на доступ к питьевой воде для всех, как это предусмотрено в Конституции Республики Словения (Германия);
- 122.141 продолжать улучшать условия жизни населения из числа рома и более эффективно защищать их право на образование (Китай);
- 122.142 принять эффективные меры и выделить достаточные ресурсы для интеграции детей рома в дошкольных учреждениях, положить конец сегрегации в школах и снизить показатели отсева из школ (Коста-Рика);
- 122.143 продолжать усилия по интеграции рома, мигрантов и других меньшинств, особенно в части обеспечения их доступа к образованию, здравоохранению, занятости и жилью, и обеспечить их участие в политической и общественной жизни (Куба);
- 122.144 внедрить специальные законодательные и политические механизмы, с тем чтобы предотвратить необоснованную высылку трудящихся-мигрантов (Азербайджан);
- 122.145 обеспечить, чтобы мигранты, женщины, дети и инвалиды принимали конструктивное участие в разработке и осуществлении государственной стратегии в области миграции (Фиджи);
- 122.146 защищать права вновь прибывших и всех иммигрантов в соответствии с международными обязательствами и обязанностями Словении (Таиланд);
- 122.147 гарантировать полный доступ к здравоохранению, социальному обслуживанию и образованию и повысить их качество для мигрантов независимо от их миграционного статуса и принимать меры, альтернативные лишению свободы для всех детей-мигрантов (Португалия);
- 122.148 продолжать осуществление государственной стратегии в области миграции, в частности усилия по обеспечению координации работы соответствующих учреждений в условиях увеличения миграционных потоков (Российская Федерация);
- 122.149 провести реформу национального законодательства в целях выполнения международных обязательств Словении в отношении мигрантов, беженцев и лиц, ищущих убежища (Канада);
- 122.150 усилить программы обучения по вопросам прав человека мигрантов и беженцев для сотрудников миграционных служб, сил безопасности, армии, прокуроров и судей, уделяя особое внимание принципу невыдворения (Мексика);
- 122.151 работать над принятием дополнительных мер для обеспечения того, чтобы несопровождаемые дети или семьи с детьми не содержались в заключении (Кипр);
- 122.152 гарантировать защиту прав разлученных и несопровождаемых детей и содействовать процессам воссоединения семей, а также обеспечению доступа лиц, ищущих убежища, и беженцев к социальным услугам, таким как жилье, здравоохранение и образование, на равноправной основе (Эквадор);
- 122.153 укрепить систему предоставления убежища, с тем чтобы в полной мере соблюдать принцип невыдворения (Кипр);
- 122.154 обеспечить, чтобы пограничники и полиция предоставляли лицам, ищущим убежища, и мигрантам достаточную информацию о соответствующих процедурах и их правах на языке, который они понимают (Мальта);

122.155 усилить меры, направленные на обеспечение того, чтобы «исключенные лица» могли восстановить свой статус постоянных жителей доступным и оперативным путем с помощью принятого в 2010 году закона (Аргентина);

122.156 продолжать усилия, направленные на эффективное решение проблемы «исключенных лиц» (Словакия);

122.157 разработать процедуру определения и регистрации лиц без гражданства, с тем чтобы обеспечить защиту их прав человека (Коста-Рика).

123. Все выводы и/или рекомендации, содержащиеся в настоящем докладе, отражают позицию представляющего государства (государств) и/или государства – объекта обзора. Их не следует рассматривать в качестве одобренных Рабочей группой в целом.

Annex

Composition of the delegation

The delegation of Slovenia was headed by the Deputy Prime Minister and Minister of Foreign Affairs of the Republic of Slovenia, Dr. Miro Cerar and composed of the following members:

- Dr. Dominika Švarc Pipan, State Secretary at The Ministry Of Justice – Deputy Head of Delegation;
- Dr. Tanja Kerševan Smokvina, State Secretary, Ministry Of Culture;
- Mr. Stanko Baluh, Director, Government Office For National Minorities;
- Ambassador Sabina Stadler Repnik, Permanent Representative of Slovenia to the UN Office and Other International Organizations in Geneva;
- Ms. Nataša Potočnik, Director, Migration Office, Internal Administrative Affairs, Migration and Naturalization Directorate, Ministry of the Interior;
- Ms. Špela Isop, Deputy Director General of Directorate for Social Affairs, Ministry of Labour, Family, Social Affairs And Equal Opportunity;
- Mr. Robert Golobinek, Head of Punitive Law and Human Rights Division, Ministry of Justice;
- Dr. Roman Lavtar, Head of Local Self-Government Service, Ministry Of Public Administration;
- Ms. Nuša Majhenc, Head of Labour Migration Division, Ministry of Labour, Family, Social Affairs And Equal Opportunity;
- Dr. Marko Rakovec, Head of Human Rights Department, Ministry of Foreign Affairs;
- Ms. Katarina Štrukelj, Director, Government Office for the Support and Integration of Migrants;
- Mr. Tomislav Omejec, Head of General Police Division, Ministry of the Interior, Police;
- Mr. Albert Černigoj, Head of Counterterrorism and Extreme Violence Section, Ministry Of The Interior, Police;
- Ms. Alja Klopčič, Minister Plenipotentiary, Human Rights Department, Ministry of Foreign Affairs;
- Ms. Nadja Čobal, Secretary, Ministry of Health;
- Ms. Dragica Iskrenovič, Secretary, Ministry of the Environment and Spatial Planning;
- Ms. Irena Vogrinčič, Undersecretary, Ministry of Justice;
- Ms. Saša Mlakar, Undersecretary, Ministry of Labour, Family, Social Affairs And Equal Opportunity;
- Ms. Tjaša Herman, Senior Adviser, Government Office for National Minorities;
- Ms. Mija Javornik, Senior Adviser, Ministry of Education, Science and Sport;
- Mr. Klemen Ponikvar, Counselor, Permanent Mission of the Republic of Slovenia to the United Nations Office and Other International Organizations in Geneva;
- Ms. Urška Učakar, Third Secretary, Permanent Mission of the Republic of Slovenia to the United Nations Office and other International Organizations in Geneva.